

# Supplementary Credit Card And Charge Card Application Form / Borang Permohonan Kad Kredit Dan Kad Caj Tambahan



- |  |  |  |
|--|--|--|
| <input type="checkbox"/> Maybank Mercedes-Benz Visa Infinite   | <input type="checkbox"/> Maybank FC Barcelona Visa Signature Card  | <input type="checkbox"/> American Express® Platinum Credit Card  |
| <input type="checkbox"/> Maybank 2 Cards Premier Manchester United   | <input type="checkbox"/> Maybank myimpact Visa Signature Credit Card   | <input type="checkbox"/> Maybank 2 Gold Cards: <input type="checkbox"/> Mastercard <input type="checkbox"/> Visa |
| <input type="checkbox"/> Maybank Manchester United Visa Infinite   | <input type="checkbox"/> Maybank 2 Platinum Cards: <input type="checkbox"/> Mastercard <input type="checkbox"/> Visa             | <input type="checkbox"/> Visa/Mastercard Gold  |
| <input type="checkbox"/> Maybank Visa Infinite   | <input type="checkbox"/> Maybank PETRONAS Visa Platinum  | <input type="checkbox"/> Maybank Manchester United Visa  |
| <input type="checkbox"/> Maybank World Mastercard  | <input type="checkbox"/> Maybank PETRONAS Visa Gold  | <input type="checkbox"/> American Express® Cash Back Credit Card   |
| <input type="checkbox"/> Singapore Airlines Krisflyer American Express®<br><input type="checkbox"/> Platinum <input type="checkbox"/> Gold | <input type="checkbox"/> Maybank Shopee Visa Platinum  |  |
| <input type="checkbox"/> Maybank Visa Signature  | <input type="checkbox"/> Maybank GRAB Mastercard Platinum Card:<br><input type="checkbox"/> Black <input type="checkbox"/> White |  |

## Charge Card / Kad Caj

- American Express® The Platinum Card®       American Express® Gold Card       American Express® Card

\*Only one (1) charge card will be issued at any one time. In the event you have been issued with more than one (1) charge card you will be required to cancel all other charge card(s) and only hold your preferred card / Hanya satu (1) Kad Caj akan dikeluarkan pada satu-satu masa. Jika anda telah diberikan lebih daripada satu (1) Kad Caj, anda dikehendaki membatalkan semua Kad Caj dan hanya memiliki kad pilihan anda.

## 1. SUPPLEMENTARY APPLICANT PERSONAL INFORMATION / MAKLUMAT PERIBADI PEMOHON TAMBAHAN

### Salutation / Gelaran:

- Mr / Encik     Mdm / Puan     Miss / Cik     Others / Lain-lain

### Marital Status / Taraf Perkahwinan:

- Single / Bujang     Married / Kahwin     Widow / Balu     Divorced / Berceraai

### Gender / Jantina: Male / Lelaki    Female / Perempuan

### Nationality / Warganegara: Malaysia Others / Lain-lain

### Name to appear on card / Nama untuk dicetak pada kad (Maximum 19 characters / Tidak melebihi 19 huruf)

### Name as in NRIC or Passport / Nama seperti di dalam Kad Pengenalan atau Pasport

### NRIC No. (New) / No. KP (Baru)

### Passport No. / No. Pasport

### Date of Birth / Tarikh Lahir

 -  - 

### Race / Bangsa

### Residential Address / Alamat Kediaman

### Postcode / Poskod

### City / Bandar

### State / Negeri

### House Tel. No. / No. Tel. Rumah

### HP No. / No. Tel. Bimbit

### E-Mail / E-Mel (Mandatory / Mandatori)

### Residential Status / Taraf Kediaman:

- Own / Sendiri       Tenant / Sewa  
 Parents' / Milik Ibu Bapa       Relatives' / Milik Saudara  
 Others / Lain-lain

### Education Level / Tahap Pendidikan:

- Primary / Pendidikan Rendah       Diploma / Diploma  
 Secondary / Pendidikan Menengah       Degree / Ijazah  
 Masters / Ijazah Lanjutan       Doctorate / Kedoktoran  
 Professional Qualification / Kelayakan Profesional

### Facility Limit / Had Kemudahan

- I would like to assign .....% or RM..... of my facility limit to my Supplementary Cardmember. / Saya ingin menetapkan .....% atau RM..... daripada had kemudahan saya untuk Ahli Kad Tambahan saya.

Note / Nota: Minimum facility limit assigned should not be less than RM 1,000. Total combined facility limit cannot exceed the Principal Cardmember's approved facility limit. / Had kemudahan minima yang ditetapkan tidak boleh kurang daripada RM1,000. Jumlah gabungan had kemudahan tidak boleh melebihi had kemudahan yang diluluskan untuk Ahli Kad Utama.

- My Supplementary Cardmember will share my facility limit. / Ahli Kad Tambahan saya akan berkongsi had kemudahan saya.

### Monthly Bill / Bil Bulanan

- Joint statement - Principal and Supplementary Card activities are combined and sent to Principal Cardmember. / Penyata bersama - Aktiviti Kad Utama dan Kad Tambahan digabungkan dalam satu penyata dan dihantar kepada Ahli Kad Utama.

Note / Nota: Statement & card delivery instructions will be as per Principal Cardmember. / Penghantaran Penyata akaun & kad akan mengikut arahan Ahli Kad Utama.

- Separate statement - Supplementary Cardmember will be sent own statement. / Penyata berasingan - Ahli Kad Tambahan akan menerima penyatanya sendiri.

- Duplicate statement - Supplementary Cardmember will be sent own statement and the copy sent to Principal Cardmember. / Penyata salinan - Ahli Kad Tambahan akan menerima penyatanya sendiri dan salinan dihantar kepada Ahli Kad Utama.

## 2. PRINCIPAL CARD INFORMATION / MAKLUMAT KAD UTAMA

### Name as in NRIC or Passport / Nama seperti di dalam Kad Pengenalan atau Pasport

### NRIC No. (New) / No. KP (Baru)

### HP No. / No. Tel. Bimbit

### Relationship to Principle Applicant / Hubungan dengan Pemohon Utama

### Card No. 1 / Kad No. 1

### Card No. 2 / Kad No. 2

### 3. SUPPLEMENTARY APPLICANT EMPLOYMENT INFORMATION / MAKLUMAT PERKERJAAN PEMOHON KAD TAMBAHAN

Business Classification / Klasifikasi Perniagaan:

- Sole Proprietorship / Milik Sendiri  Sdn Bhd  Partnership / Perkongsian  Government / Kerajaan  
 MNC/Public Listed / MNC/Senarai Awam  Others / Lain-lain .....

Name of Employer or Firm / Nama Majikan atau Firma

Office Address / Alamat Pejabat

Postcode / Poskod

City / Bandar  State / Negeri

Office Tel. No. / No. Tel. Pejabat  Occupation Sector / Sektor Pekerjaan

Occupation / Pekerjaan

Length of Service / Tempoh Perkhidmatan  Years / Tahun Terms of Employment / Terma Pekerjaan:  Contract / Kontrak  Permanent / Tetap

Employment Type / Jenis Pekerjaan:

- Employment Status / Status Pekerjaan:  Employed / Pekerja Tetap  Labour Force / Tenaga Buruh  Unemployed / Tiada Pekerjaan Tetap
- Employment Type / Jenis Pekerjaan:  Private Employee / Pekerja Swasta  Self-employed/Own Account Worker / Pekerjaan Sendiri  Reporting Entity (RE) Employee / Kakitangan Entiti Pelaporan  Unpaid Family Work / Pekerja Keluarga Tanpa Gaji
- Employer / Majikan  Government Employee / Kakitangan Kerajaan  Outside Labour Force / Bukan Tenaga Buruh

#### Section A / Seksyen A

Gross Monthly Income / Pendapatan Kasar RM

Other Monthly Commitment\*\* / Tanggungan Bulanan Lain\*\* RM

Total / Jumlah RM

Note / Nota: Please enclose other evidence of income (if any) eg: ASB/FD Certificate/Tenancy Agreement/Tabung Haji, etc. / Sila lampirkan bukti pendapatan lain (jika ada), contoh: ASB/Sijil Simpanan Tetap/Perjanjian Sewaan/Tabung Haji, dll.

\*\*Non-Financial Institutions related e.g. Monthly instalment to finance the purchase of washing machine or furniture from "Consumer Electronics and Furniture Retailers" / Berkaitan dengan Institusi Bukan Kewangan, contoh: Ansuran bulanan untuk pembelian mesin basuh atau perabot dengan "Peruncitan Pengguna Elektrik dan Perabot".

#### Section B / Seksyen B

When tenure requested is beyond retirement age, to provide source of income / Sila nyatakan sumber pendapatan, sekiranya tempoh pembiayaan melebihi umur persaraan

- EPF / KWSP  Savings/FD/ASB / Simpanan/FD/ASB  Rental Income / Pendapatan Sewa  Others / Lain-lain .....

#### Section C / Seksyen C

PEP Self Declaration / PEP Pengisytiharan Sendiri:  Not applicable / Tidak berkenaan  Self / Sendiri  Family/Associates / Keluarga/Bersekutu

Source of Fund (Origin) / Sumber Dana (Asal) ..... Source of Wealth (Origin) / Sumber Kekayaan (Asal) .....

Source of Wealth (Additional details) / Sumber Kekayaan (Maklumat tambahan) .....

#### Statement & Card Delivery / Penghantaran Penyata Akaun & Kad

All statements will be sent via e-mail\*\* / Semua penyata bulanan akan dihantar melalui e-mel\*\* .....

\*\*I/We hereby confirm that this is my/our valid e-mail for statement delivery / Dengan ini saya/kami mengesahkan bahawa ini alamat e-mel say/kami yang sah untuk penghantaran e-penyata. Note / Nota: For Maybank2u user, you can view your monthly statements via Maybank2u website www.maybank2u.com.my. Not applicable to Maybank FC Barcelona/ Grab/ Shopee Credit Cards. / Bagi pengguna Maybank2u, sila semak penyata bulanan anda melalui laman sesawang www.maybank2u.com.my. Tidak berkenaan dengan Kad Kredit Maybank FC Barcelona/ Grab/ Shopee.

- I/We want my/our hardcopy statement to be mailed at RM1 per month / Saya/Kami ingin penyata bercetak saya/kami dikirimkan pada kadar RM1 sebulan

Card will be sent to the following address. This is inclusive of all correspondence and hardcopy statement (if applicable). Please tick ONE only / Penghantaran kad akan mengikut alamat berikut. Ini termasuk surat-menyurat dan penyata bercetak (jika berkenaan). Sila pilih SATU sahaja:

- Residential / Rumah  Office / Pejabat

Note / Nota: No card delivery will be made to international and P.O. Box addresses / Penghantaran tidak akan dibuat ke alamat antarabangsa dan alamat P.O. Box

I/We prefer my/our card to be delivered to Maybank branch (please specify) / Saya/Kami ingin kad saya/kami dihantar ke cawangan Maybank (sila nyatakan)

..... (applicable only for Sabah/Sarawak / terhad untuk Sabah/Sarawak)

### 3. FATCA / CRS INDIVIDUAL SELF-CERTIFICATION FORM / BORANG PENGESAHAN FATCA/CRS - INDIVIDU

Please read these instructions before completing the form. / Sila baca arahan sebelum mengisi borang ini

Under Foreign Account Tax Compliance Act (FATCA) and Common Reporting Standard (CRS), Maybank Group is required to collect and report certain information to the local tax authority on the status of our customers. / Di bawah Foreign Account Tax Compliance Act (FATCA) dan Common Reporting Standard (CRS), Kumpulan Maybank perlu mengumpulkan dan melaporkan maklumat tertentu kepada pihak berkuasa cukai tempatan mengenai status pelanggan kami.

Should there be a change in circumstances relating to information, such as the account holder's tax status or other mandatory field information that makes this form incorrect or incomplete, please let us know by notifying us or providing us with an updated Self-Certification Form. / Sekiranya terdapat perubahan yang berkaitan dengan maklumat tersebut, misalnya status cukai pemegang akaun atau maklumat penting lain yang menyebabkan maklumat dalam borang ini menjadi tidak benar atau tidak lengkap, sila kemukakan kepada kami atau serahkan Borang Pengesahan-Individu yang telah dikemaskini

This form must be completed by any individual who wishes to open an account. / Borang ini perlu diisi oleh mana-mana individu yang ingin membuka akaun.

As a financial institution, we are not allowed to give tax advice. Kindly consult your tax or legal adviser should you have questions on or in relation to FATCA and CRS. / Sebagai sebuah institusi kewangan, kami tidak dibenarkan memberi nasihat percutaan. Sila hubungi penasihat cukai atau penasihat undang-undang sekiranya anda ada kemusykilan berkaitan dengan FATCA dan CRS.

**Part 1 – Identification of Individual Account Holder / Bahagian 1 – Pengenalan Pemegang Akaun Individu**

(For joint or multiple account holders, complete a separate form for each individual account holder) /  
(Bagi pemegang akaun bersama, sila isi borang berasingan bagi setiap individu pemegang akaun)

Name / Nama:

Date of Birth (dd/mm/yyyy) / Tarikh Lahir (hh/bb/tttt):

Country of Birth / Negara Kelahiran:

New IC Number/Passport / Nombor Kad Pengenalan Baru/Pasport:

**Part 2 – FATCA Self Certification / Bahagian 2 – Pengesahan - Individu FATCA**Definitions applicable / Definisi

The term U.S. Person or United States person means a person described in section 7701(a)(30) of the Internal Revenue Code:

The term "United States Person" means— / Istilah Individu A.S., atau Individu Amerika Syarikat adalah merujuk kepada individu yang dinyatakan dalam seksyen 7701(a)(30) Kod Hasil Dalam Negeri: Istilah "Individu Amerika Syarikat" bermakna—

(A) a citizen or resident of the United States / Warganegara atau pemastautin Amerika Syarikat

Please check " Yes or No for each of the following questions:  
Sila tandakan " Ya atau Tidak bagi setiap soalan yang berikut:

Yes  
YaNo  
Tidak

1 Are you a U.S. Citizen? / Adakah anda seorang warganegara A.S.?

2 Do you hold a U.S. Permanent Resident Card (Green Card)? / Adakah anda mempunyai Kad Pemastautin Tetap A.S. (Kad Hijau)?

3 Are you a U.S. Resident? / Adakah anda seorang pemastautin A.S.?

4 If you have ticked "No" to all three questions above, then please tick as: / Jika anda menanda "Tidak" kepada ketiga-tiga soalan di atas, sila tandakan sebagai:

 Non U.S. Person / Bukan Individu A.S.5 If you have ticked "Yes" to any of the three questions above, then tick as:  
Please fill up U.S. IRS form W9 (<https://www.irs.gov/pub/irs-pdf/fw9.pdf?portlet=103>) /  
Jika anda menanda "Ya" kepada mana-mana daripada tiga soalan tersebut, sila tandakan sebagai:  
Sila isi borang W9 (<https://www.irs.gov/pub/irs-pdf/fw9.pdf?portlet=103>) U.S. Person / Individu A.S.**Part 3 – Jurisdiction of Residence and Taxpayer Identification Number (TIN) / Bahagian 3 – Negara Pemastautin Cukai dan Nombor Pembayar Cukai (TIN)**

Complete the following table indication: / Lengkapkan jadual yang berikut:

(a) the jurisdiction of residence where the account holder is a resident for tax purposes (except for Malaysia) and / bidang kuasa pemastautin yang mana pemegang akaun adalah pemastautin bagi tujuan percukaian (kecuali bagi Malaysia); dan

(b) the account holder's TIN for each jurisdiction indicated. Indicate All jurisdictions of residence. / TIN pemegang akaun bagi setiap bidang kuasa yang dinyatakan. Nyatakan semua bidang kuasa pemastautin.

If a TIN is unavailable, indicate which of the following reason is applicable: / Jika tiada TIN, nyatakan salah satu alasan yang berkaitan seperti yang berikut:

**Reason A** – The jurisdiction where the account holder is a resident for tax purpose does not issue TINs to its residents. / **Alasan A** – Pemegang akaun adalah pemastautin bagi tujuan percukaian di dalam Negara yang tidak mengeluarkan TIN untuk pemastautinnya.

**Reason B** – The account holder is unable to obtain a TIN. / **Alasan B** – Pemegang Akaun tidak boleh memperoleh TIN.

**Reason C** – TIN is not required. / **Alasan C** – TIN tidak diperlukan.

(Note: Select Reason C only if the authorities of the jurisdiction of residence do not require the TIN to be disclosed.) / (Nota: Pilih Alasan C sahaja sekiranya pihak berkuasa cukai tempatan tidak menghendaki TIN dilaporkan.)

	Country of Tax Residence / Negara Pemastautin Cukai	TIN / TIN	If no TIN available, indicate Reason A, B or C / Jika TIN tidak diperoleh, nyatakan Alasan A, B atau C
1			
2			
3			

Please explain in the following boxes why you are unable to obtain a TIN if you selected **Reason B** above. / Jika anda memilih **Alasan B**, sila nyatakan dalam ruangan yang berikut mengapa anda tidak boleh memperoleh TIN.

1			
2			
3			

Note: If the account holder is a resident for tax purpose in more than three countries, please use separate sheet. / Nota: Sila gunakan helaian berasingan sekiranya pemegang akaun adalah pemastautin bagi tujuan percukaian lebih daripada tiga negara.

## Declaration and Signature / Deklarasi dan Tandatangan

I/We represent and declare that the information provided above is true, accurate and complete. I/We understand that the term "U.S. Person" means any citizen or resident of the United States. / Saya/Kami mengakui dan mengesahkan bahawa maklumat yang diberikan di atas adalah benar, tepat dan lengkap. Saya/Kami faham bahawa istilah "Individu A.S." bermakna mana-mana warganegara atau pemastautin Amerika Syarikat.

I/We hereby consent to Malayan Banking Berhad or any of its affiliates, including branches (collectively "the Bank") disclosing the financial accounts information to regulatory authorities in accordance with the requirements of the Foreign Account Tax Compliance Act and Common Reporting Standard as may be stipulated by applicable laws, regulations, agreements or regulatory guidelines or directives. / Saya/Kami dengan ini membenarkan Malayan Banking Berhad atau mana-mana anggota kumpulannya, termasuk cawangan-cawangan (secara kolektif dikenali sebagai "Bank") untuk melaporkan maklumat saya kepada pihak berkuasa mengikut peruntukan di bawah Foreign Account Tax Compliance Act dan Common Reporting Standard yang telah ditetapkan oleh undang-undang, peraturan, perjanjian atau garis panduan atau arahan yang berkenaan.

I/We hereby agree that the Bank may classify me/us as reportable account and/or suspend, recall or terminate my account(s) and/or facilities granted to me/us, in the event I/we fail to provide accurate and complete information and/or documentation as the Bank may require. / Dengan ini, saya/kami membenarkan Bank untuk mengklasifikasikan saya/kami sebagai akaun yang perlu dilaporkan dan/atau menggantung, menarik balik atau menamatkan akaun saya/kami dan/atau kemudahan yang diberikan kepada saya/kami, sekiranya saya/kami gagal memberikan maklumat dan/atau dokumentasi yang tepat dan lengkap sebagaimana diperlukan oleh Bank.

I/We hereby agree that the Bank may withhold from my/our account(s) such amounts in accordance with the provisions of Foreign Account Tax Compliance Act or as may be stipulated by applicable laws, regulations, agreement, regulatory guidelines or directives. / Dengan ini, saya/kami membenarkan Bank untuk menahan sejumlah amaun dari akaun saya/kami mengikut peruntukan di bawah Foreign Account Tax Compliance Act yang telah ditetapkan oleh undang-undang, peraturan-peraturan, perjanjian, garis panduan atau arahan yang berkenaan.

I/We undertake to notify the Bank in writing within 30 calendar days of any change in circumstances which causes the information contained herein to become incorrect. / Saya/Kami bertanggungjawab untuk memaklumkan pihak Bank secara bertulis dalam tempoh 30 hari kalendar jika terdapat sebarang perubahan kepada maklumat yang telah saya/kami berikan kepada pihak Bank berubah menjadi tidak benar.

Signature / Tandatangan:	
Name / Nama:	
Date (dd/mm/yyyy) / Tarikh (hh/bb/tttt):	
Capacity / Kapasiti:	(Indicate the capacity if you are not the individual identified in Part 1. If signing under a Power of Attorney, attached a certified copy of the Power of Attorney) / (Nyatakan kapasiti anda jika bukan individu yang dikenal pasti dalam Bahagian 1. Sekiranya ditandatangani di bawah Surat Kuasa Wakil, sila lampirkan salinan Surat Kuasa Wakil yang telah disahkan)

The Bank refers to Malayan Banking Berhad or Maybank Islamic Berhad (as the case may be), being the licensed financial institution offering the financing product(s) referred to in this application form. / Bank adalah merujuk kepada Malayan Banking Berhad atau Maybank Islamic Berhad (seperti yang dinyatakan), sebagai institusi kewangan berlesen yang menawarkan produk pembiayaan yang dirujuk dalam borang permohonan ini.

## 4. COLLECTION & DISCLOSURE OF INFORMATION & DATA / PENGUMPULAN & PENDEDAHAN MAKLUMAT & DATA

The Bank in this application refers to Malayan Banking Berhad and/or Maybank Islamic Berhad being the licensed financial institution offering the financing product(s) referred to in this application. The Maybank Group refers to entities within the Group, its overseas branches as well as parent company (where applicable) and its local and overseas subsidiaries. / Bank dalam permohonan ini merujuk kepada Malayan Banking Berhad dan/atau Maybank Islamic Berhad sebagai institusi kewangan berlesen yang menawarkan produk pembiayaan yang dirujuk dalam permohonan ini. Kumpulan Maybank merujuk kepada entiti dalam Kumpulan, cawangan luar negara serta syarikat induk (jika berkenaan) dan anak syarikat tempatan dan luar negara.

I/ We acknowledge and agree that:- / Saya/Kami mengakui dan bersetuju bahawa:-

- (a) **Collection of Data:** in addition to the information and data (which may include personal data) provided herein, the Bank may obtain and collect the required information and data (which may include personal data) from time to time from any relevant source, including but not limited to publicly available sources and credit information from the Inland Revenue Authorities, Employee Provident Fund ("EPF"), other financial institutions, Central Credit Reference Information System (CCRIS), SME Credit Bureau, any other credit reference agencies, Maybank Group's own database and systems, any other person, individual and / or entity related to the purpose of this application for this product(s)/service(s) and the continuous offering of the products/services and to carry out any commercial transactions entered into with the Bank as the Bank deems appropriate. / Pengumpulan Data: sebagai tambahan kepada maklumat dan data (yang mungkin termasuk data peribadi) yang disediakan di sini, Bank boleh mendapatkan dan mengumpul maklumat dan data yang diperlukan (yang mungkin termasuk data peribadi) dari semasa ke semasa daripada mana-mana yang berkaitan. sumber, termasuk tetapi tidak terhad kepada sumber awam dan maklumat kredit daripada Pihak Berkuasa Hasil Dalam Negeri, Kumpulan Wang Simpanan Pekerja ("KWSP"), institusi kewangan lain, Sistem Maklumat Rujukan Kredit Pusat (CCRIS), Biro Kredit PKS, mana-mana agensi rujukan kredit lain, pangkalan data dan sistem Kumpulan Maybank sendiri, mana-mana orang lain, individu dan/atau entiti yang berkaitan dengan tujuan permohonan ini untuk produk/perkhidmatan ini dan penawaran berterusan produk/perkhidmatan dan untuk menjalankan sebarang komersil. transaksi yang dibuat dengan Bank sebagaimana yang difikirkan sesuai oleh Bank.
- (b) **Processing and Collection of Data:** in order to process this application and subsequently to continue performing its obligation under any commercial transactions entered into with the Bank, the Bank may need to process, disclose, transfer, store, maintain my/our information and data (which may include personal data) relating to my/our affairs, of accounts and business with the Bank, which has been collected and processed in relation to this application and throughout the availability of the product and services granted by the Bank; / Pemprosesan dan Pengumpulan Data: untuk memproses permohonan ini dan seterusnya meneruskan kewajibannya di bawah sebarang transaksi komersial yang dimeterai dengan Bank, Bank mungkin perlu memproses, mendedahkan, memindahkan, menyimpan, mengekalkan saya/kami maklumat dan data (yang mungkin termasuk data peribadi)

berkaitan dengan hal ehwal saya/kami, akaun dan perniagaan dengan Bank, yang telah dikumpul dan diproses berhubung dengan permohonan ini dan sepanjang ketersediaan produk dan perkhidmatan yang diberikan oleh Bank;

- (c) **Disclosure to Maybank Group:** the Bank may in addition to the specific terms and conditions governing the products and services disclose my/our information and data (which may include personal data) collected and processed in relation to this application and throughout the availability of the product and services to Maybank Group; / Pendedahan kepada Kumpulan Maybank: Bank boleh sebagai tambahan kepada terma dan syarat khusus yang mengawal produk dan perkhidmatan mendedahkan maklumat dan data saya/kami (yang mungkin termasuk data peribadi) yang dikumpul dan diproses berhubung dengan permohonan ini dan sepanjang ketersediaan produk dan perkhidmatan kepada Kumpulan Maybank;
- (d) **Disclosure to External Parties:** the Bank may in addition to the specific terms and conditions governing the products and services made available to me/ us, disclose my/our information and data (which may include personal data) collected and processed under this application and throughout the availability of the products and services to including but not limited to the following parties within and outside Malaysia (where necessary) ("External Parties"): / Pendedahan kepada Pihak Luar: Bank boleh sebagai tambahan kepada terma dan syarat khusus yang mengawal produk dan perkhidmatan yang disediakan kepada saya/kami, mendedahkan maklumat dan data saya/kami (yang mungkin termasuk data peribadi) yang dikumpul dan diproses di bawah aplikasi ini dan sepanjang ketersediaan produk dan perkhidmatan untuk memasukkan tetapi tidak terhad:
- 1) governmental and regulatory bodies such as Bank Negara Malaysia and Securities Commission or to the Credit Bureau established by Bank Negara Malaysia or any other banking or any other regulatory authorities to whom the Bank/Maybank Group is required or permitted to make such disclosure; / badan kerajaan dan kawal selia seperti Bank Negara Malaysia dan Suruhanjaya Sekuriti atau kepada Biro Kredit yang ditubuhkan oleh Bank Negara Malaysia atau mana-mana perbankan lain atau mana-mana pihak berkuasa kawal selia yang kepadanya Bank/Kumpulan Maybank dikehendaki atau dibenarkan untuk membuat pendedahan sedemikian;
  - 2) Maybank Group's auditors, legal advisors and other professional advisors, any credit agencies, debt collection agencies, asset tracing specialists, associations of banks or similar industry bodies; / Juruaudit Kumpulan Maybank, penasihat undang-undang dan penasihat profesional lain, mana-mana agensi kredit, agensi kutipan hutang, pakar pengesanan aset, persatuan bank atau badan industri yang serupa;
  - 3) any actual or potential participant or transferee of the Bank's and/or Maybank Group's rights or obligations related to the products and services made available to me/us; / mana-mana peserta sebenar atau berpotensi atau penerima pindahan hak atau obligasi Bank dan/atau Kumpulan Maybank berkaitan dengan produk dan perkhidmatan yang disediakan kepada saya/kami;

- 4) any representative, agent, service provider, outsourcing service provider, strategic business partners, financial institution, financial services provider or any other entity that the Bank or Maybank Group may use or engage with and/or have a contractual relationship with, both in and outside of Malaysia; / *mana-mana wakil, ejen, pembekal perkhidmatan, pembekal perkhidmatan penyumbangan luar, rakan kongsi perniagaan strategik, institusi kewangan, penyedia perkhidmatan kewangan atau mana-mana entiti lain yang Bank atau Kumpulan Maybank boleh gunakan atau terlibat dengan dan/atau mempunyai hubungan kontrak dengan, kedua-duanya dalam dan luar Malaysia;*
- 5) any security party, any guarantor and/or surety, co-debtor, and where applicable any joint account holder, and/or party making a claim under any third party payment instrument or person who has undertaken liability for the products and services made available to me/us; / *mana-mana pihak sekuriti, mana-mana penjamin dan/atau penjamin, penghutang bersama, dan jika berkenaan mana-mana pemegang akaun bersama, dan/atau pihak yang membuat tuntutan di bawah mana-mana instrumen pembayaran pihak ketiga atau orang yang telah bertanggungjawab untuk produk dan perkhidmatan disediakan kepada saya/kami;*
- 6) any owner/manager of products and services, where the Bank or Maybank Group act as agents for such owners/managers; / *mana-mana pemilik/pengurus produk dan perkhidmatan, di mana Bank atau Kumpulan Maybank bertindak sebagai ejen bagi pemilik/pengurus tersebut;*
- 7) any other financial institution where applicable, in relation to the financing, products and services made available by the Bank; / *mana-mana institusi kewangan lain jika berkenaan, berhubung dengan pembiayaan, produk dan perkhidmatan yang disediakan oleh Bank;*
- 8) any person, agency or governmental authority or body pursuant to any laws or regulations; / *mana-mana orang, agensi atau pihak berkuasa atau badan kerajaan menurut mana-mana undang-undang atau peraturan;*
- 9) any legal dispute forum (e.g. court, arbitration proceeding, mediation bureau, tribunal) pursuant to any law or regulation, in accordance to any court order or other legal process or in connection with any action, suit or proceeding; and/or / *sebarang forum pertikaian undang-undang (cth. mahkamah, prosiding timbang tara, biro pengantaraan, tribunal) menurut mana-mana undang-undang atau peraturan, menurut mana-mana perintah mahkamah atau proses undang-undang lain atau berkaitan dengan apa-apa tindakan, guaman atau prosiding; dan/atau*
- 10) EPF, if applicable, information pertaining to my/our account for any applications for withdrawal submitted by me/us and/or if such information and/or verification is sought by EPF, and to entities within Maybank Group to facilitate any of my/our application for products and services that I/we have subscribed to (i.e. Will/ Wasiat and/or insurance products) and for verification purposes required by the said entities within Maybank Group. / *KWSP, jika berkenaan, maklumat yang berkaitan dengan akaun saya/kami untuk sebarang permohonan pengeluaran yang dikemukakan oleh saya/kami dan/atau jika maklumat dan/atau pengesahan tersebut diminta oleh KWSP, dan kepada entiti dalam Kumpulan Maybank untuk memudahkan mana-mana permohonan saya/kami untuk produk dan perkhidmatan yang saya/kami telah langgan (iaitu Wasiat/ Wasiat dan/atau produk insurans) dan untuk tujuan pengesahan yang diperlukan oleh entiti tersebut dalam Kumpulan Maybank.*

These External Parties, where permitted, may transfer, store, maintain and/or process my/our information and data within or outside of Malaysia. / *Pihak Luar ini, jika dibenarkan, boleh memindahkan, menyimpan, menyelenggara dan/atau memproses maklumat dan data saya/kami di dalam atau di luar Malaysia.*

#### **Disclosure to Bank Negara Malaysia / Pendedahan kepada Bank Negara Malaysia**

I/We agree that the Bank may be or are required, whether pursuant to law or otherwise, to provide information to Bank Negara Malaysia regarding the products and services granted to me/us, or my/our accounts. I/We expressly consent to the Bank disclosing such information to Bank Negara Malaysia (including for the purpose of collation of information from banks regarding their customers), to enable participating banks and other financial institutions to assess the credit worthiness of existing or potential customers. The Bank will not be liable whether directly or indirectly to me/us or any other persons for such disclosure. / *Saya/Kami bersetuju bahawa Bank mungkin atau dikehendaki, sama ada menurut undang-undang atau sebaliknya, untuk memberikan maklumat kepada Bank Negara Malaysia mengenai produk dan perkhidmatan yang diberikan kepada saya/kami, atau akaun saya/kami. Saya/Kami secara nyata membenarkan Bank mendedahkan maklumat tersebut kepada Bank Negara Malaysia (termasuk untuk tujuan pengumpulan maklumat daripada bank berkenaan pelanggan mereka), untuk membolehkan bank yang mengambil bahagian dan institusi kewangan lain menilai kelayakan kredit pelanggan sedia ada atau bakal pelanggan. Bank tidak akan bertanggungjawab sama ada secara langsung atau tidak langsung kepada saya/kami atau mana-mana orang lain untuk pendedahan tersebut.*

#### **Personal Data Protection Act 2010 / Akta Perlindungan Data Peribadi 2010 Maybank Group's Privacy Statement / Penyata Privasi Kumpulan Maybank**

The Maybank Group Privacy Statement which is posted on the Maybank Group's website [www.maybank2u.com.my](http://www.maybank2u.com.my) ("Privacy Statement") outlines how Maybank Group processes, collects, uses, maintains, stores, discloses, secures and retains (including for the purposes of statistical analysis and market research) personal data as defined in the Privacy Statement. I/We agree that the Privacy Statement has been referred to prior to me/us providing the Bank with any personal data and information and acknowledge that I/we have read, understood and agree to the terms of the Privacy Statement. / *Penyata Privasi Kumpulan Maybank yang disiarkan di laman web Kumpulan Maybank [www.maybank2u.com.my](http://www.maybank2u.com.my) ("Penyata Privasi") menggariskan cara Kumpulan Maybank memproses, mengumpul, menggunakan, menyelenggara, menyimpan, mendedahkan, menjamin dan mengekalkan (termasuk untuk tujuan tersebut, analisis statistik dan penyelidikan pasaran) data peribadi seperti yang ditakrifkan dalam Penyata Privasi. Saya/Kami bersetuju bahawa Penyata Privasi telah dirujuk sebelum saya/kami memberikan Bank apa-apa data dan maklumat peribadi dan mengakui bahawa saya/kami telah membaca, memahami dan bersetuju dengan terma Penyata Privasi.*

I/We hereby give my/our explicit consent for the Bank to collect and process my/our sensitive personal data (where applicable) which is required to assess and administer the products/services that I/we have applied for, pursuant to Personal Data Protection Act 2010. / *Saya/Kami dengan ini memberikan kebenaran eksplisit saya/kami untuk Bank mengumpul dan memproses data peribadi sensitif saya/kami (jika berkenaan) yang diperlukan untuk menilai dan mentadbir produk/perkhidmatan yang saya/kami telah memohon, menurut Data Peribadi Akta Perlindungan 2010.*

#### **Disclosure of Personal Data of Individuals / Pendedahan Data Peribadi Individu**

In the event the Bank requests from time to time that I/we provide the personal data and information of the following persons, who might be individuals: / *Sekiranya Bank meminta dari semasa ke semasa supaya saya/kami memberikan data peribadi dan maklumat orang berikut, yang mungkin merupakan individu:*

- 1) my/our guarantor(s); / *saya/ penjamin kami;*
- 2) my/our any other security party; / *mana-mana pihak keselamatan saya/kami yang lain;*
- 3) our directors, shareholders, employees, agents, representatives and/or those of any Guarantor, Security Party; or
- 4) any other individual, / *mana-mana individu lain,*

(Each an "individual" in the course of my/our transactions with the Bank; / *(Setiap seorang "individu") semasa transaksi saya/kami dengan Bank;*

I/we warrant that I/we have full legal authority and have complied with the Personal Data Protection Act 2010 by obtaining the relevant consent from the individual to furnish his or her personal data to the Bank (save and except for personal data collected from public domain or official documents) for the Bank to process such personal data under the terms and conditions governing this application and the Privacy Statement. I/We further undertake to inform and furnish the Privacy Statement to the Individual before providing the Bank with the Individual's personal data and shall, if requested, immediately provide evidence of my/our compliance with the above to the Bank. / *Saya/kami menjamin bahawa saya/kami mempunyai kuasa undang-undang penuh dan telah mematuhi Akta Perlindungan Data Peribadi 2010 dengan mendapatkan kebenaran yang berkaitan daripada Individu untuk memberikan data peribadinya kepada Bank (kecuali dan kecuali data peribadi yang dikumpul daripada orang awam, domain atau dokumen rasmi) untuk Bank memproses data peribadi tersebut di bawah terma dan syarat yang mengawal permohonan ini dan Penyata Privasi. Saya/Kami selanjutnya berjanji untuk memaklumkan dan memberikan Penyata Privasi kepada Individu sebelum memberikan Bank data peribadi Individu tersebut dan hendaklah, jika diminta, dengan serta-merta memberikan bukti pematuhan saya/kami terhadap perkara di atas kepada Bank.*

#### **Declaration for Promotion and Direct Marketing (where applicable) / Pengisytiharan untuk Promosi dan Pemasaran Langsung (jika berkenaan)**

I/We understand that from time to time, the Bank and entities within Maybank Group and/or the Bank/Maybank Group's strategic business partners with whom the Bank/Maybank Group have a relationship with for specific products, services and promotions (collectively, "Other Entities") may have information about products, services and promotions that may be of interest to me/us. To receive such information, my/our consent is required to process, disclose and/or share my/our information/data with Other Entities. We hereby state our preference for my/our account information and data (which may include personal data) to be collected, processed and disclosed as stated herein for products and services which may be of interest to me/us: [please mark your preference by ticking the appropriate box in the declaration below.] / *Saya/Kami memahami bahawa dari semasa ke semasa, Bank dan entiti dalam Kumpulan Maybank dan/atau rakan kongsi perniagaan strategik Bank/Kumpulan Maybank yang mana Bank/Kumpulan Maybank mempunyai hubungan dengannya untuk produk, perkhidmatan dan promosi tertentu (secara kolektif, "Entiti Lain") mungkin mempunyai maklumat tentang produk, perkhidmatan dan promosi yang mungkin menarik minat saya/kami. Untuk menerima maklumat sedemikian, persetujuan saya/kami diperlukan untuk memproses, mendedahkan dan/atau berkongsi maklumat/data saya/kami dengan Entiti Lain. Kami dengan ini menyatakan keutamaan kami untuk maklumat dan data akaun saya/kami (yang mungkin termasuk data peribadi) untuk dikumpul, diproses dan didedahkan seperti yang dinyatakan di sini untuk produk dan perkhidmatan yang mungkin menarik minat saya/kami:- [sila tandakan pilihan anda dengan menandakan kotak yang sesuai dalam perisytiharan di bawah.]*

With regards to promotions and direct marketing of product and services:- / *Berkenaan dengan promosi dan pemasaran langsung produk dan perkhidmatan:-*

- Yes, I/we expressly agree to Maybank Group and/or Other Entities disclosing, sharing and processing my/our information and data (which may include my/our personal data) and contacting me/us for promotions and direct marketing of products and services. / *Ya, saya/kami secara nyata bersetuju dengan Kumpulan Maybank dan/atau Entiti Lain mendedahkan, berkongsi dan memproses maklumat dan data saya/kami (yang mungkin termasuk data peribadi saya/kami) dan menghubungi saya/kami untuk promosi dan pemasaran langsung produk dan perkhidmatan.*
- No, I/we do not agree to Maybank Group and/or Other Entities disclosing, sharing and processing my/our information and data (which may include my/our personal data) and contacting me/us for promotions and direct marketing of products and services. / *Tidak, saya/kami tidak bersetuju dengan Kumpulan Maybank dan/atau Entiti Lain mendedahkan, berkongsi dan memproses maklumat dan data saya/kami (yang mungkin termasuk data peribadi saya/kami) dan menghubungi saya/kami untuk promosi dan pemasaran langsung produk dan perkhidmatan.*

## Revocation of Consent / Pembatalan untuk Persetujuan

I/We understand that I/we may at any time revoke my/our consent provided above save and except that such revocation will not apply to (i) any disclosure of information relating to the Bank's contractual and legal rights set out above; and (ii) will not have any implication on the processing, business, operational requirements related to the Bank's rights and obligations for making available the Bank's products and services to me/us. / Saya/Kami faham bahawa saya/kami boleh pada bila-bila masa membatalkan persetujuan saya/kami yang diberikan di atas kecuali dan kecuali pembatalan tersebut tidak akan terpakai kepada (i) sebarang pendedahan maklumat yang berkaitan dengan hak kontrak dan undang-undang Bank yang dinyatakan di atas; dan (ii) tidak akan mempunyai sebarang implikasi ke atas pemrosesan, perniagaan, keperluan operasi yang berkaitan dengan hak dan kewajipan Bank untuk menyediakan produk dan perkhidmatan Bank kepada saya/kami.

## Acknowledgment / Pengakuan

I/We acknowledge and declare that I/we have read, understood and agree to the above terms and conditions. / Saya/Kami mengakui dan mengisytiharkan bahawa saya/kami telah membaca, memahami dan bersetuju dengan terma dan syarat di atas.

## 5. OTHER DETAILS / LAIN-LAIN MAKLUMAT

- A. I/We hereby declare that all the information given by me/us is true and I/we have not withheld any material fact. If any of the information given by me/us becomes inaccurate or misleading or changes in anyway, whether before this application is approved or whilst the financing is outstanding, I/we shall promptly notify the Bank of such changes. / Saya/Kami dengan ini mengaku bahawa semua maklumat yang diberikan oleh saya/kami adalah benar dan saya/kami tidak menyembunyikan apa-apa maklumat. Jika ada mana-mana maklumat yang diberikan oleh saya/kami adalah tidak tepat atau mengelirukan atau berubah-ubah, sama ada sebelum permohonan ini diluluskan ataupun masih dalam pertimbangan, saya/kami akan memaklumkan mengenai perubahan maklumat tersebut kepada pihak Bank dengan segera.
- B. I/We hereby declare that all the information given including but not limited to information from any financings that I/we have obtained or in the process of obtaining from any financial and non-financial institution is true, accurate and complete and I/we have not withheld any material facts or information in relation thereto. If any information given by me/us becomes inaccurate or there are material changes in anyway, whether before this application is approved or while this application of financing is outstanding, I/we hereby undertake to notify the Bank of such changes with immediate effect. I/We hereby further declare that I/we do not have any other financing from financial or non-financial institutions other than as declared herein. / Saya/Kami dengan ini mengesahkan bahawa semua maklumat yang diberi, termasuk tetapi tidak terhad kepada maklumat daripada mana-mana pembiayaan yang saya/kami telah peroleh atau dalam proses untuk mendapatkan pembiayaan daripada mana-mana institusi kewangan dan bukan kewangan adalah benar, tepat, lengkap, dan tidak menyembunyikan apa-apa fakta material atau maklumat berhubung dengannya. Jika apa-apa maklumat yang diberikan oleh saya/kami dalam dokumen ini menjadi tidak tepat atau terdapat apa-apa perubahan penting dengan cara apa jua, sama ada sebelum permohonan ini diluluskan atau ketika permohonan pembiayaan ini belum selesai, saya/kami dengan ini mengaku janji untuk memaklumkan pihak Bank tentang perubahan itu dengan serta-merta. Saya/Kami dengan ini mengisytiharkan selanjutnya bahawa saya/kami tidak mempunyai apa-apa pembiayaan lain daripada institusi kewangan atau bukan kewangan lain selain yang diisytiharkan dalam dokumen ini.
- C. I/We shall comply with the Bank's requirements in respect of my/our application and I/we understand that the Bank's offer of the financing shall be subject to the Bank performing the necessary verification. / Saya/Kami akan mematuhi segala keperluan pihak Bank untuk permohonan saya/kami dan saya/kami memahami bahawa tawaran pembiayaan oleh pihak Bank adalah tertakluk kepada pengesahan yang diperlukan oleh pihak Bank.
- D. I/We hereby undertake to inform the Bank if I/we and my/our guarantor(s) and my/our immediate family members (parents, spouses and children) are related to any present or future employee(s) of the Bank or the director(s) of the Bank and ensure that their consent to disclose their personal data to the Bank has been obtained. / Dengan ini saya/kami mengaku janji akan memberitahu pihak Bank jika saya/kami dan penjamin saya/kami dan ahli keluarga terdekat saya/kami (ibu bapa, suami, isteri dan anak-anak) berkait dengan pekerja Bank atau pengarah Bank pada masa sekarang atau pada masa depan dan memastikan bahawa persetujuan mereka untuk mendedahkan data peribadi mereka kepada Bank telah diperolehi.
- E. I/We are not in default on any accounts with the Bank or other financial institutions or under any legal impediments. / Saya/Kami tidak mempunyai rekod gagal untuk membuat pembayaran dalam mana-mana akaun Bank atau institusi-institusi kewangan lain atau di dalam mana-mana halangan undang-undang.
- F. This application form and all supporting documents that were submitted to the Bank shall be the sole property of the Bank and the Bank is entitled to retain the same irrespective of whether my application is approved or rejected by the Bank. / Borang permohonan ini dan semua dokumen sokongan yang telah diserahkan kepada pihak Bank adalah hak milik mutlak pihak Bank dan pihak Bank berhak untuk mengekalkan semua dokumen tanpa mengira sama ada permohonan saya diluluskan atau ditolak oleh pihak Bank.
- G. I/We understand that the Bank reserves the absolute right to approve or decline this application as the Bank deems fit without assigning any reason. / Saya/Kami faham bahawa pihak Bank mempunyai hak mutlak untuk meluluskan atau menolak permohonan ini tanpa menyatakan sebarang alasan.
- H. I/We agree to be bound by the Bank's rules from time to time governing the relevant type of account and financing and that the Bank is entitled to be indemnified in circumstances set out in such rules. / Saya/Kami bersetuju untuk terikat kepada peraturan-peraturan Bank dari semasa ke semasa yang berkaitan dengan jenis akaun dan pembiayaan dan pihak Bank berhak untuk dibayar ganti rugi dalam keadaan yang tertera di dalam syarat-syarat tersebut.
- I. The Bank refers to Malayan Banking Berhad or Maybank Islamic Berhad (as the case may be), being the licensed financial institution offering the financing product(s) referred to in this application form. / Bank adalah merujuk kepada Malayan Banking Berhad atau Maybank Islamic Berhad (seperti yang dinyatakan), sebagai institusi kewangan yang dilisensikan untuk menawarkan produk-produk pembiayaan yang dirujuk dalam borang permohonan ini.
- J. For your convenience, a Short Message System (SMS) will be sent to your mobile number as stated in this form should your financing application be approved by the Bank. / Untuk kemudahan anda, Sistem Pesanan Ringkas (SMS) akan dihantar ke telefon mudah alih anda mengikut nombor yang dinyatakan di dalam borang permohonan ini sekiranya permohonan pembiayaan anda diluluskan oleh pihak Bank.
- K. I/We confirm that I/we shall read the terms and conditions of the Malayan Banking Berhad Credit Cardmember Agreement which have been displayed on the Malayan Banking Berhad's website and agree to be bound by them and all future amendments thereto before accepting and receiving the card(s). In the event I/we require a hard copy of the said Malayan Banking Berhad Credit Cardmember Agreement, I/we may request for a copy of the same from the Bank. I/We further agree that the Principal Cardmember shall be responsible for all liabilities and obligations of the Principal Cardmember as well as those of the Supplementary Cardmember(s). The Supplementary Cardmember however, shall only be responsible for his/her own liabilities and obligations. The Bank shall reserve the absolute right to approve or reject my/our application as the Bank deems fit without assigning any reason. I/We understand the card(s) remain the property of Malayan Banking Berhad and shall be subject to cancellation without notice and would be returned upon request. / Saya/Kami mengesahkan bahawa saya/kami akan membaca syarat dan peraturan Perjanjian Pemegang Kad Malayan Banking Berhad yang telah dinyatakan di laman web Malayan Banking Berhad dan bersetuju untuk mematuhiinya dan segala pindaan akan datang sebelum menerima dan mengambil kad (kad-kad). Sekiranya saya/kami memerlukan salinan Perjanjian Pemegang Kad Malayan Banking Berhad tersebut, saya/kami boleh meminta salinan tersebut daripada pihak Bank. Saya/Kami seterusnya bersetuju bahawa Pemegang Kad Utama hendaklah bertanggungjawab terhadap semua liabiliti dan obligasi Pemegang Kad Utama serta pemegang (pemegang-pemegang) Kad Tambahan. Walau bagaimanapun, Pemegang Kad Tambahan akan hanya bertanggungjawab terhadap liabiliti dan obligasinya sendiri. Bank mempunyai hak mutlak untuk meluluskan atau menolak permohonan saya/kami sewajarnya tanpa memberikan apa-apa sebab. Saya/Kami faham bahawa kad tersebut masih hak milik Malayan Banking Berhad dan akan tertakluk kepada pembatalan tanpa pemberitahuan awal dan perlu dikembalikan atas permintaan.
- L. I/We acknowledge that I/we have read, understood and agreed to the adequate explanation that has been provided by the Bank officer to me/us in respect of the salient terms of this Product Disclosure Sheet. / Saya/Kami mengakui bahawa saya/kami telah membaca, memahami dan bersetuju dengan penjelasan yang mencukupi yang telah diberikan oleh Pegawai Bank kepada saya/kami mengenai syarat-syarat penting dalam Lembaran Penerangan Produk ini.
- M. The Bank has informed me and I fully understand that in accordance with prevailing Bank Negara Malaysia Guidelines, if my annual income is RM36,000 or less, I can only hold credit card as a Principal Cardmember from a maximum of two (2) credit card issuers ("Issuers") effective 1 January 2012 ("Maximum Issuer Restriction"). / Pihak Bank telah memaklumkan kepada saya dan saya memahami sepenuhnya mengenai peraturan yang ditetapkan mengikut Panduan Bank Negara Malaysia, bahawa mulai 1 Januari 2012 ("Had Pengeluaran Maksima") sekiranya pendapatan saya ialah RM36,000 setahun atau kurang, saya hanya dibenarkan untuk menjadi Pemegang Utama kad kredit kepada maksimumnya dua (2) pengeluar kad kredit ("Pengeluar Kad") sahaja.
- I hereby declare that I am holding cards from ..... (state number) Issuers. / Saya mengakui bahawa saya memiliki kad daripada ..... (sila berikan bilangan) Pengeluar Kad.
- Upon the issuance by the Bank of the credit card(s) applied for under this application, I declare that so long as the Maximum Issuer Restriction applies to me. / Saya mengakui dan mengesahkan kewujudan Had Pengeluaran Maksima sekiranya permohonan kad kredit saya akan dikeluarkan oleh pihak Bank mengikut permohonan saya.
- (1) I/We will be holding credit cards from a maximum of two (2) Issuers (including the Bank as an Issuer); but I/Saya/Kami hanya akan memiliki kad kredit daripada maksimumnya dua (2) Pengeluar Kad sahaja (termasuklah pihak Bank yang mengeluarkan kad tersebut); tetapi
- (2) In the event that I hold credit cards from more than two (2) Issuers (including the Bank as an Issuer), I/we undertake to ensure that I/we will comply with the Maximum Issuer Restriction effective 1 January 2012. / Jika saya/kami memiliki kad kredit lebih daripada dua (2) Pengeluar Kad (termasuklah pihak Bank yang mengeluarkan kad tersebut), saya/kami jamin akan mematuhi Had Pengeluaran Maksima yang akan berkuatkuasa pada 1 Januari 2012.

By signing below, I/we confirm that I/we have read and agree:

- To abide all the declarations as mentioned above  
 To abide by the terms and conditions governing the product(s) as stipulated in the respective agreement and/or terms and conditions.

Dengan menandatangani di bawah, saya/kami mengesahkan bahawa saya/kami telah membaca dan bersetuju:

- Untuk mematuhi semua pengisytiharan seperti yang dinyatakan di atas  
 Untuk mematuhi terma dan syarat yang mengawal produk seperti yang ditetapkan dalam perjanjian dan/atau terma dan syarat masing-masing:

.....  
 Signature of Principal Applicant / Tandatangan Pemohon Kad Utama  
 Name / Nama: .....  
 Date / Tarikh: .....

.....  
 Signature of Supplementary Applicant / Tandatangan Pemohon Kad Tambahan  
 Name / Nama: .....  
 Date / Tarikh: .....

**OPTIONAL DETAILS / BUTIRAN PILIHAN**

**American Express® Membership Rewards / Ganjaran Keahlian American Express®**

American Express® Gold Cardmembers will be automatically enrolled in the Frequent Traveller Option and RM50 annual fees will be waived. / Ahli-ahli Kad Emas American Express® akan didaftarkan secara automatik ke dalam Opsyen Pengembara Kerap dan yuran tahunan RM50 akan dikecualikan.

Are you a member of any Frequent Traveller Programme? / Adakah anda ahli bagi mana-mana Program Penerbangan Kerap?  Yes / Ya  No / Tidak

If yes, please indicate programme/membership no. / Jika ya, sila nyatakan program/no. keahlian .....

**Singapore Airlines Krisflyer American Express® Gold Credit Card**

- I am an existing KrisFlyer member. My KrisFlyer Membership No. is / Saya adalah ahli KrisFlyer. No. Keahlian KrisFlyer saya adalah:
- No. I am not an existing KrisFlyer member. I understand I have to be a KrisFlyer member to apply. Please enrol me. / Tidak. Saya bukan ahli KrisFlyer. Saya faham yang saya perlu menjadi ahli KrisFlyer untuk memohon. Sila daftarkan saya.

**Manchester United Visa Card Privacy Note / Nota Peribadi kad Visa Manchester United**

Privacy Consent: By submitting this form you expressly consent that the Manchester United ("MU") Group (being all companies with the MU name) and the other MU Commercial Partners (as both may change over time) may share and use your personal information (a) to provide products and services you request, (b) for customer profiling and market research and (c) unless you tick the boxes below, to contact you by post, phone or electronically (incl. e-mail, text and digital TV) about MU related products, services, offers and events. / *Persetujuan Privasi: Dengan ini mengemukakan borang ini, anda menyatakan persetujuan untuk Manchester United ("MU") Group (dan semua syarikat dengan nama MU) dan Rakan Kongsi Komersial MU (yang mungkin berubah dari semasa ke semasa) untuk berkongsi dan menggunakan maklumat peribadi anda (a) untuk menyediakan produk dan perkhidmatan yang diminta, (b) untuk profil pengguna dan penyelidikan pasaran dan (c) melainkan anda menanda kotak berikut, untuk menghubungi anda melalui pos, telefon atau secara elektronik (termasuk e-mel, sms dan TV digital) berhubung produk, perkhidmatan, promosi dan acara yang berkaitan dengan MU.*

Don't send me details of products, services, offers and events from / Saya tidak bersetuju untuk menerima sebarang maklumat mengenai produk, perkhidmatan, promosi dan acara dari:

- MU Group / MU Group  MU Commercial Partners / Rakan Kongsi Komersial MU

Please read our Privacy Policy which includes an updated list of MU Group companies and MU Commercial Partners at [www.manutd.com](http://www.manutd.com) or write to the MU DP Officer at MU Ltd, Freepost, NWW4517A, Old Trafford, Manchester M161BK, United Kingdom to get a written copy. / Sila baca kesemua Polisi Privasi kami yang mengandungi senarai terbaru syarikat-syarikat MU Group dan Rakan Kongsi Komersial MU di [www.manutd.com](http://www.manutd.com) atau mendapatkan salinan bertulis daripada Pegawai MU DP di MU Ltd, Freepost, NWW4517A, Old Trafford, Manchester M161BK, United Kingdom.

**Eligibility / Kelayakan**

- Age Eligibility / Kelayakan Umur: • Principal Card / Kad Utama - 21 years old / 21 tahun  
 Age Limit / Had Umur: • 65 years old / 65 tahun

APPLICATION TYPE / JENIS PERMOHONAN	DOCUMENTS REQUIRED / DOKUMEN DIPERLUKAN	IDENTIFICATION DOCUMENT / DOKUMEN PENGENALAN (compulsory for all application type / wajib untuk semua jenis permohonan)
Salaried / Bergaji	a. Latest 1 month salary slip OR latest EPF Statement OR latest BE form with official tax receipt / Penyata gaji 1 bulan terkini ATAU Penyata KWSP terkini ATAU Borang BE terkini serta resit cukai rasmi	Copy of NRIC (both sides) / Salinan Kad Pengenalan (depan & belakang)
Self-employed / Bekerja Sendiri	b. Copy of Business Registration, latest 6 months' bank statements and BE Form with official tax receipt / Salinan Pendaftaran Perniagaan, penyata bank 6 bulan terkini dan Borang BE terkini serta resit cukai rasmi	
Graduates / Graduan	c. Copy of Degree Certificate/Professional Qualification and employment letter OR 1 month salary slip / Salinan Ijazah/Kelayakan Profesional dan surat tawaran kerja ATAU penyata gaji 1 bulan	
Expatriates / Pekerja Asing	d. Letter of employment confirming duration of employment contract in Malaysia and Visa/Work Permit. Applicant must be a Maybank account holder / Surat daripada majikan mengesahkan tempoh kontrak pekerjaan di Malaysia dan Visa/Permit Kerja. Pemohon mesti merupakan pemegang akaun Maybank	Copy of passport / Salinan pasport

Note / Nota: Documents submitted are non-returnable. Additional documents may be requested (when necessary) upon processing. Approval is subject to the Bank's credit assessment and the Bank has the right not to disclose reasons for declining. / Dokumen yang dihantar tidak akan dikembalikan. Dokumen tambahan mungkin diminta (jika perlu) semasa pemprosesan. Kelulusan tertakluk kepada penilaian kredit Bank dan Bank berhak untuk tidak mengemukakan alasan bagi penolakan.

## Membership Fees and Charges / Yuran dan Caj Keahlian

### A. Membership Fees / Yuran Keahlian

Card Type / Jenis Kad	Annual Fees / Yuran Tahunan	
	Principal / Utama	Supplementary / Tambahan
Credit Card / Kad Kredit		
Maybank myimpact Visa Signature Credit Card / Manchester United Visa Card / Maybank PETRONAS Visa Gold/Platinum / FC Barcelona Visa Signature / SHOPEE Visa / GRAB Mastercard	Free / Percuma	Free / Percuma
Visa / Mastercard Gold	RM130	RM65
Visa / Mastercard Platinum / Visa Signature*	RM550	RM150

\*FREE for the first year, subsequent years FREE if spend a minimum of RM30,000 per annum. Effective 1 December 2016. / PERCUMA tahun pertama, penepian fi tahunan diberikan PERCUMA pada tahun berikutnya apabila berbelanja sebanyak RM30,000 setahun. Berkuatkuasa 1 Disember 2016.

Maybank 2 Cards	Free / Percuma	Free / Percuma
American Express® Cash Back Gold Credit Card	RM70	RM45
American Express® Platinum Credit Card	RM800	RM550

First year fee waiver. Free for first 2 Supplementary Cards. / Pengecualian fi tahunan pertama. Percuma untuk 2 Kad Tambahan pertama.

Singapore Airlines KrisFlyer American Express® Gold Credit Card	RM100	RM50
Singapore Airlines KrisFlyer American Express® Platinum Credit Card	RM300	RM150

First year fee waiver. / Pengecualian fi tahunan pertama.

Maybank World Mastercard	RM800	RM500
--------------------------	-------	-------

FREE for first year, subsequent years FREE if spend a minimum of RM80,000 per annum. Free for first 4 Supplementary Cards / PERCUMA tahun pertama, penepian fi tahunan diberikan PERCUMA pada tahun berikutnya apabila berbelanja sebanyak RM80,000 setahun. Percuma untuk 4 Kad Tambahan pertama.

Maybank VISA Infinite / Maybank Manchester United Visa Infinite / Maybank 2 Cards Premier / Maybank Mercedes-Benz Visa Infinite*	RM800	RM400
--	-------	-------

FREE for first year, subsequent years FREE if spend a minimum of RM80,000 per annum. Free for first 4 Supplementary Cards / PERCUMA tahun pertama, penepian fi tahunan diberikan PERCUMA pada tahun berikutnya apabila berbelanja sebanyak RM80,000 setahun. Percuma untuk 4 Kad Tambahan pertama.

\*FREE for first two years, subsequent years FREE if spend a minimum of RM80,000 per annum / PERCUMA dua tahun pertama, penepian fi tahunan diberikan PERCUMA pada tahun berikutnya apabila berbelanja sebanyak RM80,000 setahun.

Charge Card / Kad Caj		
American Express® Card	Free / Percuma	Free / Percuma
American Express® Gold Card	RM238	RM125
The Platinum Card®	RM3,250	Free for first 4 Supplementary Cards / Percuma untuk 4 Kad Tambahan pertama

First 3 years fee waiver. / Pengecualian fi tahunan untuk 3 tahun pertama.

### B. Finance Charges / Caj Kewangan

i. Finance Charge is imposed on the outstanding retail transaction that is not paid after the payment due date. The finance charge is calculated from the day the transactions were posted till full payment is made. / Caj Kewangan akan dikenakan ke atas baki belum jelas bagi transaksi pembelian runcit selepas tarikh matang pembayaran. Caj kewangan akan dikira dari tarikh transaksi dimasukkan ke dalam penyata akaun sehingga pembayaran penuh dibuat.

Payments Months (Total 12 Months) / Bayaran Balik Bulanan (Selama 12 Bulan)	Finance Rate / Kadar Kewangan	
	Per Month / Bulanan	Per Annum / Tahunan
12/12	1.25%	15%
10/12	1.42%	17%
< 10/12	1.5%	18%

ii. Cash Advance - Finance Charge is imposed on the outstanding cash advances/withdrawal transaction that is not paid after the payment due date. 18% p.a. or 1.5% p.m. of cash advance amount calculated on a daily basis. / Pendahuluan Tunai - Caj Kewangan akan dikenakan ke atas baki belum jelas bagi pendahuluan tunai/pengeluaran tunai selepas tarikh matang pembayaran. 18% setahun atau 1.5% sebulan bagi baki jumlah pendahuluan tunai dikira atas dasar harian.

iii. Balance Transfer / Pemindahan Baki

Plan / Pelan	Rate / Kadar		
	Per Month / Bulanan	Per Annum / Tahunan	Minimum transfer amount / Jumlah pemindahan minima
6	0.5%	6%	RM1,000
9	0.75%	9%	RM1,000
12	0%*	0%*	RM1,000
24	0.375%	4.5%	RM2,000
36	0.413%	4.95%	RM2,000

\*One time upfront fee of 3% / Sekali caj pendahuluan 3%



**C. Late Payment Charge / Caj Bayaran Lewat**

**Credit Card / Kad Kredit**

If the minimum payment is not made by payment due date, a late payment charge will be levied at 1% of the unpaid retail and cash advances/withdrawal transaction outstanding balance, subject to a minimum of RM10, whichever is higher, up to a maximum of RM100. / Jika pembayaran balik minima tidak dijelaskan pada tarikh matang, caj 1% akan dikenakan daripada baki belum jelas transaksi pembelian runcit dan pengeluaran tunai yang tertunggak pada tarikh penyata akaun, tertakluk pada caj minimum RM10, sehingga tahap maksima sebanyak RM100.

**Charge Card / Kad Caj**

If the outstanding balance shown in your monthly statement is not settled in full by the payment due date, a late payment charge of 3.5% of the outstanding repayment due or RM50 (whichever is higher) will be levied to your Card Account. / Jika baki tertunggak seperti ditunjukkan pada penyata anda tidak dijelaskan sepenuhnya sebelum atau pada tarikh akhir pembayaran, caj bayaran lewat akan dikenakan pada kadar 3.5% daripada jumlah baki tertunggak tidak berbayar atau RM50 (yang mana lebih tinggi).

**D. Cash Withdrawal Charges / Caj Pengeluaran Tunai**

A one-time service fee of 5% or a minimum of RM18 will be levied on the amount withdrawn, whichever is higher. Finance Charge is calculated from the day of withdrawal until full payment. / Caj pengeluaran tunai sebanyak 5% atau minima RM18 akan dikenakan ke atas jumlah yang dikeluarkan, yang mana lebih tinggi. Caj kewangan akan dikenakan dan dikira dari tarikh transaksi pengeluaran dilakukan sehingga tarikh pembayaran penuh dibuat.

**E. Minimum Monthly Payment / Bayaran Bulanan Minima**

5% of the outstanding balance or a minimum of RM25 payment, whichever is higher. / 5% daripada baki belum jelas atau minima RM25, yang mana lebih tinggi.

**F. Card Replacement Due to Lost or Stolen Card, Card Details Disclosure to Third Party or Request Change of New Card Number / Penggantian Kad disebabkan Kad Hilang atau Dicuri, Pendedahan Maklumat Kad kepada Pihak Ketiga, atau Permohonan Penukaran Nombor Kad Baru**

RM50 for each Card replaced. / RM50 bagi setiap penggantian Kad.

**G. Conversion for Overseas Transactions / Tukaran bagi Urus Niaga Luar Negara**



Transactions conducted outside Malaysia will be converted to Ringgit Malaysia on the date the transaction is received and/or processed. The converted amount is shown in the Cardmember's statement. The exchange rate may differ from the rate charged on the date of transaction due to market fluctuation. The exchange rate used to convert the transaction made in foreign currency represents a bundling of currency conversion components of 1.25% imposed by Visa International or Mastercard International and 1% or at such other rates imposed by Maybank. / Transaksi-transaksi yang dijalankan di luar negara akan ditukar kepada Ringgit Malaysia pada tarikh transaksi diterima dan/atau diproses. Amaun yang ditukarkan tersebut akan ditunjukkan dalam penyata Pemegang Kad. Kadar pertukaran mungkin berbeza daripada kadar yang dikenakan pada tarikh transaksi disebabkan oleh keadaan turun naik pasaran. Kadar pertukaran yang digunakan untuk menukar transaksi yang dibuat dalam mata wang asing merupakan satu gabungan komponen penukaran mata wang 1.25% yang dikenakan oleh Visa International atau Mastercard International dan 1% atau pada kadar lain yang dikenakan oleh Maybank.

**American Express® Cards / Kad American Express®**

All foreign charges converted by American Express apply a conversion factor of 2.5% to the converted amount. A charge that is made in foreign currency other than U.S. Dollars will, when the conversion is done by American Express, be converted into U.S. Dollars before being converted in the Cardmember billing currency. / Semua transaksi luar negara yang ditukar oleh American Express akan dikenakan faktor tukaran sebanyak 2.5% kepada amaun yang ditukarkan. Caj yang dibuat dalam matawang asing selain dari Dolar A.S., apabila penukaran dibuat oleh American Express, akan ditukar kepada Dolar A.S. sebelum ditukar ke dalam bil matawang Pemegang Kad.

**H. Service Tax / Cukai Perkhidmatan**

The Service Tax of RM25 governed by the Service Tax Act 2018 shall be imposed on each Principal and Supplementary Credit/Charge Cards upon card activation and card anniversary. Cardmembers may opt to redeem the Service Tax with using Maybank Points. / Cukai Perkhidmatan sebanyak RM25 yang tertakluk di bawah Akta Cukai Perkhidmatan 2018 akan dikenakan ke atas setiap Kad Kredit/Caj Kad Utama dan Kad Tambahan semasa Kad diaktifkan dan pada setiap ulang tahun Kad. Ahli Kad mempunyai pilihan untuk menebus Cukai Perkhidmatan dengan menggunakan mata ganjaran Maybank.

 E-mail to / E-mel kepada  
**maybankcardsales@maybank.com.my**  
 or call / atau hubungi  
**1300 88 6688**

FOR OFFICE USE ONLY  
Name .....  
PF No. .... Branch ..... Branch Code .....  
Tel No. .... Fax No. .... Campaign Code .....  
Introduced by (Lead Generator) .....

**For Office Use**

**Reasonable Test:**

To be filled by Relationship Manager. Questions below to be considered in conjunction with **all** documents & forms collected from customers (including this form).

	U.S. Indicia Status	Yes/No	Action required if "Yes" (FATCA Documentation Checklist)
1	Have the account holder(s) provided a <b>U.S. place of birth</b> ?		<ul style="list-style-type: none"> <li>If account holder is confirmed U.S. Person: - <b>Form W-9</b> <u>or</u></li> <li>If account holder is non U.S. Person: - Certificate of Loss of Nationality, <u>and</u> appropriate documentation <sup>N1</sup> <u>or</u> - Form W-8BEN <sup>N2</sup></li> </ul>
2	Have the account holder(s) provided any indication that the account holder(s) are <b>U.S. citizen or resident</b> ?		
3	Have the account holder(s) provided a <b>U.S. address</b> (including P.O. Box)?		
4	Have the account holder(s) provided <b>only a U.S. telephone number</b> ?		
5	Have the account holder(s) provided a U.S. telephone number <b>and a non U.S. telephone number</b> ?		
6	Have the account holder(s) provided any <b>standing instructions to transfer funds to an account maintained in the U.S.</b> ?		
7	Have the account holder(s) <b>granted Power of Attorney to a Person with a U.S. address</b> ?		
8	Have the account holder(s) provided <b>only a U.S. "hold mail" or "in care of" address, that is the sole address</b> for this account?		

<b>Customer(s)' FATCA classification:</b>	
Non U.S. Person	<input type="checkbox"/>
U.S. Person	<input type="checkbox"/>
Recalcitrant customer with U.S. Indicia	<input type="checkbox"/>
Recalcitrant customer without U.S. Indicia	<input type="checkbox"/>
Recalcitrant customer that is U.S. Person	<input type="checkbox"/>
Recalcitrant customer that is dormant account	<input type="checkbox"/>

	CRS Indicia Status	Yes/No	Action required if "Yes" (CRS Documentation Checklist)
1	Have the account holder(s) provided any indication that the account holder(s) are from other <b>Jurisdictions</b> <sup>N3</sup> ?		Documentary evidence to establish the Account Holder's <b>Jurisdictions</b> status.
2	Have the account holder(s) provided any other <b>Jurisdiction address</b> (including P.O. Box)?		
3	Have the account holder(s) provided <b>one or more telephone numbers in other Jurisdictions</b> ?		
4	Have the account holder(s) provided any <b>standing instructions to transfer funds to an account maintained in other Jurisdictions</b> ?		
5	Have the account holder(s) <b>granted Power of Attorney to a Person with address of other Jurisdictions</b> ?		
6	Have the account holder(s) provided <b>"hold mail" or "in care of" address of other Jurisdictions, that is the sole address</b> for this account?		

**Notes:**

<sup>N1</sup> Customer can also provide alternative documentation, a form of documentary evidencing citizenship in a country other than the United States, and a reasonable written explanation of the account holder's renunciation of U.S. citizenship at birth in order to establish the account holder's status as a foreign person (i.e. other than U.S.) such as:

- Certificate of residence
- Individual government identification with respect to an individual (e.g. Identification Card)
- Any valid identification issued by an authorised government body (e.g. a government or agency thereof, or a municipality) that is typically used for identification purposes

<sup>N2</sup> In the absence of any appropriate documentation evidencing account holder is non U.S. person, Relationship Manager should obtain form W-8BEN.

<sup>N3</sup> Jurisdictions: Country (ies) other than Malaysia and U.S.

<b>Declaration and Acknowledgement</b>		
I declare that: the required account opening checks have been performed for the customer(s) listed above; and that the information provided is true, correct and updated.		
Staff Name / PF No.	Date	Staff Signature